

# **TALENSIA**

**Versicherung**

**Betriebsunterbrechung "pauschal"**

**Einfache Risiken**

**Spezifische Bestimmungen**

Versicherungen /  
**neu definiert**



- **Die Einleitung und Vorstellung des Versicherungsplans Unternehmen**
- **Die gemeinsamen Bestimmungen**
- **Das Lexikon**

sind gleichfalls anwendbar und verfügbar auf dieser CD-ROM.

**Artikel 1 - Versicherungsschutz**

**Artikel 2 - Ausschlüsse**

**Artikel 3 - Entschädigungsmodalitäten**

## Artikel 1 - VERSICHERUNGSSCHUTZ

---

**Wir** garantieren die Zahlung von Entschädigungen, die dazu bestimmt sind, das **Betriebsergebnis** Ihres Unternehmens während der **Haftungszeit** aufrechtzuerhalten, falls Ihre Tätigkeit infolge des Eintritts eines durch Titel 1 - Basisgarantien der Feuerversicherung einfache Risiken gedeckten Schadensfalls völlig oder teilweise unterbrochen wurde, unter Ausschluss der Garantie Naturkatastrophen.

Dieser Schadensfall kann eintreten

- entweder im **Gebäude**
- oder in der Nachbarschaft des **Gebäudes**, wenn es infolge der Sperrung der Straße oder der Galerie, in der es gelegen ist, völlig oder teilweise unzugänglich wird.

## Artikel 2 - AUSSCHLÜSSE

---

Die unter Kapitel I - Grundsätze - von Titel I - Basisgarantien - erwähnten allgemeinen Ausschlüsse der Feuerversicherung einfache Risiken gelten ebenfalls für diese Versicherung.

Ausgeschlossen ist die Betriebsunterbrechung, die auf das Fehlen oder die Unzulänglichkeit der Versicherung der **Sachschäden** an den **bezeichneten Gütern** zurückzuführen ist.

## Artikel 3 - ENTSCHÄDIGUNGSMODALITÄTEN

---

Die Entschädigung wird folgendermaßen berechnet :

- pro Tag der vollständigen Unterbrechung der gewerblichen Aktivitäten: die Tagesentschädigung, deren Betrag in den Besonderen Bedingungen angegeben wird
- pro Tag der partiellen Unterbrechung der gewerblichen Aktivitäten: ein Anteil der Tagesentschädigung, der dem Prozentsatz der partiellen Unterbrechung der gewerblichen Aktivitäten entspricht.

Die **Haftungszeit** beginnt nach Ablauf einer **Karenzfrist** von 2 Arbeitstagen, außer für die, in der Feuerversicherung einfachen Risiken definierten Risiken - Feuer und gleichgestellte Risiken, für die keine **Karenzfrist** festgelegt ist. Sie darf die Dauer von 12 aufeinander folgenden Monaten nicht überschreiten. Sie endet an dem Tag, an dem die Produktions- und Betriebsmittel Ihres Unternehmens völlig wiederhergestellt sind.

Die Entschädigung wird nicht für Tage gewährt, an denen die gewerbliche Aktivität nicht ausgeübt worden wäre, wenn der Schadensfall nicht eingetreten wäre.

Im Falle der Einstellung des Betriebs nach Eintritt eines Schadensfalls, der auf höhere Gewalt zurückzuführen ist, zahlen **wir** höchstens 3 Monate lang eine Entschädigung, die 25 % der vertraglich festgesetzten Tagesentschädigung nicht überschreitet.

Als Geschäftsleiter treffen Sie Entscheidungen, die Ihre eigene Zukunft bestimmen. Aber auch das Schicksal anderer Personen und das Fortbestehen Ihres Unternehmens hängen davon ab.

Gemeinsam mit Ihrem Versicherungsmakler macht es sich AXA zur Aufgabe, Sie bei der Einschätzung der mit Ihrer Aktivität verbundenen Risiken, der Auswahl einer einfachen Gesamtlösung sowie der Durchführung Ihrer Präventionspolitik zu beraten.

Wir helfen Ihnen bei :

- der Vorwegnahme Ihrer Risiken;
- dem Schutz und der Motivation Ihres Personals;
- dem Schutz Ihrer Unternehmensgebäude, Fahrzeuge, Maschinen und Waren;
- dem Erhalt Ihrer Ergebnisse sowie;
- dem Ersatz/der Behebung der Folgen von Schäden für Dritte.

[www.axa.be](http://www.axa.be)

Versicherungen /  
**neu definiert**

